



**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving Public Works and Government**  
**Services Canada/Réception des soumissions**  
**Travaux publics et Services gouvernementaux**  
**Canada**  
**1713 Bedford Row**  
**Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)**  
**B3J 1T3**  
**Nova Scotia**  
**Bid Fax: (902) 496-5016**

## **SOLICITATION AMENDMENT**

## **MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique  
Acquisitions  
1713 Bedford Row  
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)  
B3J 3C9  
Nova Scot

<b>Title - Sujet</b> Environmental Chamber	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W7707-165879/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W7707-16-5879	<b>Date</b> 2016-01-15
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$HAL-305-9746	
<b>File No. - N° de dossier</b> HAL-5-75242 (305)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-02-25</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Atlantic Standard Time AST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Collier, Susan	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hal305
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 496-5350 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (902) 496-5016
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Amendement 001 est éduqué à intégrer les éléments suivants:

Supprimer dans son intégralité:

- Annexe A - Énoncé des travaux
- A.1 Grille d'évaluation
- Annexe B Base de paiement:

Insérer le texte suivant:

## ANNEXE A" ÉNONCÉ DE TRAVAIL

Énoncé des besoins de l'environnement de la Chambre

Le but de cette chambre est de fournir une plate-forme pour l'équipement d'essai qui doit être utilisée dans des environnements froids / chauds pour aptitude à l'emploi.

Caractéristiques:

Les spécifications suivantes sont des exigences minimales.

1. Exigences générales:

Grandeur physique

1.1 Les dimensions internes doivent être 16 pieds cubes minimum.

2.1 Les dimensions extérieures ne doit pas dépasser ce qui suit y compris roulettes et tout autre saillies Longueur externe 60 ", W 47" et de hauteur 82 ".

3.1 Mass pas plus de £ 3500

4.1 doit être sur roulettes

Performance (minimum)

Range 5.1 Température - 65 ° C à 150 ° C au capteur situé dans l'air d'évacuation

6.1 Humidité - 20% à 95% Rh

Système de purification de l'eau de 7,1 à fournir au besoin

Contrôles

Contrôleur PID sur la base de l'écran tactile 8,1 à microprocesseur programmable

9.1 UBS

10.1 Ethernet

11.1 série RS-232

12.1 Doit être capable de travailler avec LabVIEW de National Instruments

Options supplémentaires

13.1 Tablette supplémentaire

14.1 3 bouchons portuaires de rechange

15.1 3 fusibles thermiques de rechange si nécessaire

16.1 approvisionnement pour un an de consommables pour le système de purification de l'eau si nécessaire

## A1.1

### GRILLE D'ÉVALUATION

#### Description technique du besoin (EBT)

Critères d'évaluation technique pour les offres techniques sont inclus dans l'annexe A1, Déclaration des exigences techniques (EBT).

(A) Les critères de la EBT seront utilisés pour évaluer si une offre satisfait aux exigences techniques.

(B) La candidature sera évaluée par rapport aux exigences indiquées dans le tableau 1 «Exigences techniques EBT» et attribué un «PASS» ou «FAIL" désignation.

(C) Pour chacune des exigences techniques énumérées dans le Tableau 1, l'entrepreneur doit fournir une référence pour savoir où dans leur proposition, il affirme qu'ils ont satisfait à l'exigence technique.

(D) une soumission conforme doivent réussir tous les `` EBT Requirements`` technique.

Techniques Exigences cotées "PASS" ou "Échec":

I. chambre environnementale

.

-,

je - -

## Annexe B

### Base de paiement

Évaluation du prix - Canada / soumissionnaires étrangers (A0222T) - 2014-06-26

1. Le prix de l'offre sera évaluée comme suit:

a. Soumissionnaires établis au Canada doivent proposer des prix fermes, les droits de douane canadiens et les taxes d'accise et les taxes applicables exclues.

b. soumissionnaires établis à l'étranger doivent proposer des prix fermes, les droits de douane, les taxes d'accise et les taxes applicables exclues. Droits de douane canadiens et les taxes d'accise payables par le Canada seront ajoutés, à des fins d'évaluation seulement, aux prix présentés par les soumissionnaires établis à l'étranger.

2. À moins que la demande de soumissions précise que les soumissions doivent être soumis en dollars canadiens, les soumissions présentées en devises seront convertis en monnaie canadienne aux fins d'évaluation. Le taux donné par la Banque du Canada en vigueur à la date de clôture d'invitation à soumissionner ou à une autre date précisée dans la demande de soumissions, sera appliquée comme un facteur de conversion pour les soumissions présentées en devises étrangères.

3. Bien que le Canada se réserve le droit d'attribuer le contrat soit sur une destination FAB usine ou FOB, le Canada demande que les soumissionnaires proposent des prix FAB usine ou point d'expédition et FAB destination. Les soumissions seront évaluées sur une base FAB

destination.

4. Aux fins de la demande de soumissions, les soumissionnaires avec une adresse au Canada sont considérés comme soumissionnaires et soumissionnaires établis au Canada avec une adresse à l'extérieur du Canada sont considérés comme des soumissionnaires établis à l'étranger.

Une soumission doit respecter toutes les exigences de la demande de soumissions pour être déclarée recevable. La soumission recevable avec le prix le plus bas évalué sera recommandée pour attribution d'un contrat.

Unité d'objet de mesure QTE Prix Prolongé

1. Chambre de l'environnement conformément à l'annexe A détaillé ici .. ch \$ 1 \$

Options supplémentaires

Extra plateau ea 1

Spare Port Plugs ea 3

Fusibles thermiques de rechange que EE nécessaire 3

Un approvisionnement d'un an de consommables pour le système de purification de l'eau si nécessaire lot 1

Prix total pour

Évaluation \$

S'il vous plaît confirmer que vous pouvez respecter la date de livraison obligatoire du 31 Mars, 2016, conformément à la clause de la date de livraison détaillé ici.

Oui ou non \_\_\_\_\_

Les autres termes et conditions restent les mêmes.